

National

水洗い
できません

保証書付

保管用

スピンネット
ES611・ES612

取扱説明書



もくじ

安全上のご注意	1
各部のなまえ	4
充電のしかた	5
使いかた	6
掃除のしかた	8
お知らせ	9

- お買い上げありがとうございました。
- ご使用前にこの取扱説明書を必ずお読みのうえ、正しくご使用ください。
特に「安全上のご注意(1~3ページ)」は、ご使用前に必ずお読みいただき、安全にお使いください。
- この取扱説明書は大切に保管してください。
- 保証書は、「お買い上げ日・販売店名」などの記入を必ずお確かめください。

安全上のご注意

ご使用の前に、この「安全上のご注意」をよくお読み
のうえ、正しくお使いください。

ここに示した注意事項は、製品を安全に正しくお使
い頂き、あなたや他の人々への危害や損害を未然
に防止するためのものです。

また、注意事項は次のように区分しています。

いずれも安全に関する重要な内容ですので、
必ず守ってください。

 **警告**：人が死亡または重傷を負う可能性が
想定される内容。

 **注意**：人が傷害を負う可能性及び物的損害
のみの発生が想定される内容。

絵表示の例



⊘記号は、禁止の行為であることを告げる
ものです。
(左図の場合は分解禁止)



●記号は、行為を強制したり指示したり
する内容を告げるものです。
(左図の場合はプラグをコンセントから抜く)

お読みになった後は、お使いになる方がいつでも
見られるところに必ず保管してください。

警告



電源プラグ
を抜く

- お手入れの際は必ずプラグをコンセントから抜く。
抜かないと感電のおそれがあります。



ぬれ手禁止

- ぬれた手でプラグをコンセントから抜き差ししない。
感電のおそれがあります。



水ぬれ禁止

- 水につけたり、水をかけたり、水洗いしない。
感電・ショートのおそれがあります。



水場使用禁止

- 風呂、シャワー室での使用は絶対にしない。
感電・発火のおそれがあります。



必ず守る

- 必ず交流100V-120Vで充電する。
守らないと感電・発火のおそれがあります。

警告



分解禁止

- 改造はしない。また、ご自分で分解したり修理をしない。
火災・感電・けがのおそれがあります。
修理はお買い上げの販売店または、松下電工お客様ご相談窓口にご相談ください。



禁止

- プラグがいたんだり、コンセントの差し込みがゆるいときは使用しない。
感電・ショート・発火のおそれがあります。

注意



必ず守る

- ご使用の前に刃の破れや変形がないか確認する。
刃に破れや変形があると肌を傷つける原因になります。



禁止

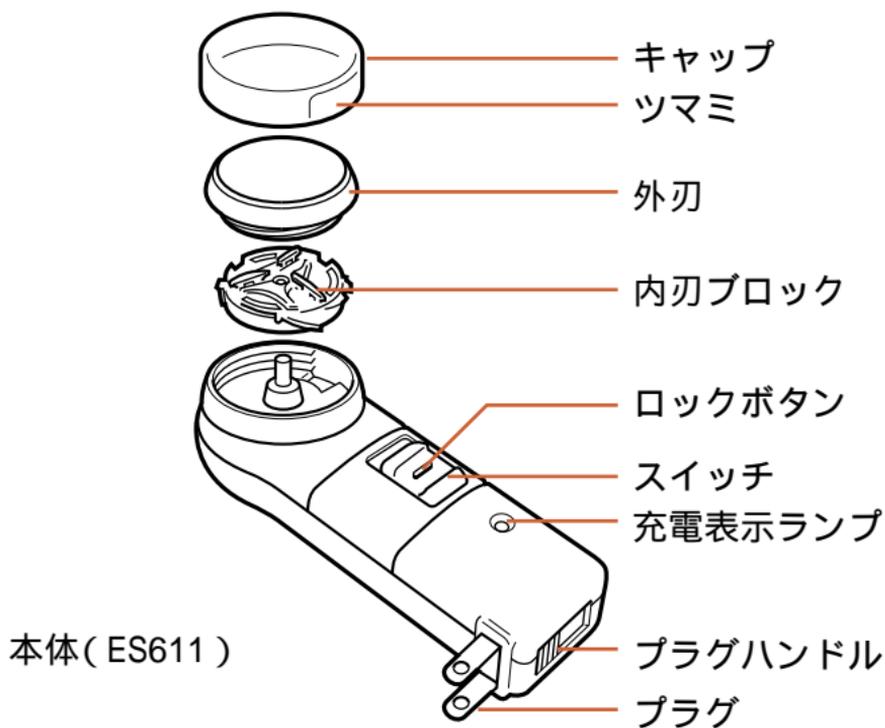
- 刃は強く押さえない。
破損して肌を傷つける原因になります。
- ヒゲ剃り以外の使用はしない。
肌を傷つける原因になります。



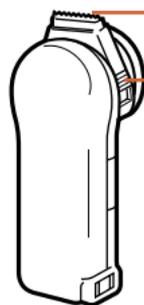
電源プラグ
を抜く

- 充電時以外は、プラグをコンセントから抜く。
絶縁劣化による漏電火災の原因になります。

各部のなまえ



ES612



キワゾリ刃
キワゾリ刃
ハンドル



ブラシ



ケース

充電のしかた



警告

- ぬれた手でプラグをコンセントから抜き差ししない。
感電のおそれがあります。



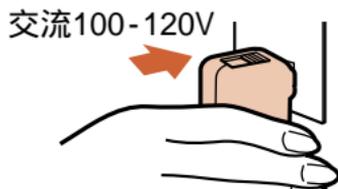
1 スイッチを off・chargeにする

スイッチonの状態では
充電されません



2 プラグを出す

プラグハンドルを押しながら
スライドさせる



3 1時間充電する

充電中：赤色に点灯(約1時間)
充電完了：消灯
1回の充電で約1週間使用可能
(毎日1回3分として)
完了後は、プラグをコンセ
ントから抜く



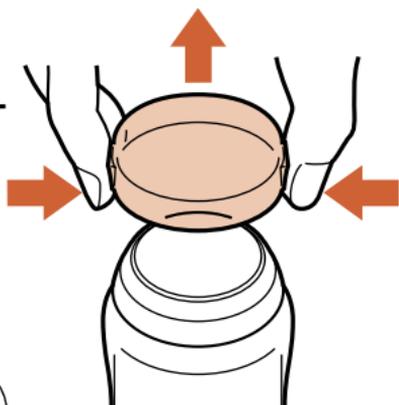
4 充電終了後 プラグを収納する

プラグハンドルを押しながら
スライドさせる

- 初めてお使いのときや半年以上使われなかったときは、充電完了後も続けて合計約8時間充電してください。電池は化学反応により電力を供給するもので、長時間放置すると充電されにくくなるため(不活性状態) 活性状態に戻すのに約8時間の充電が必要です。
- 周囲温度は0~40 以内で充電・使用してください。
- 充電中、テレビなどに雑音が入る場合、別のコンセントで充電してください。

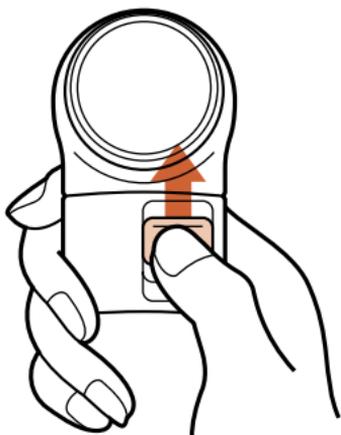
使いかた

1 ツマミを押さえながら
キャップをはずす



2 外刃に破れや変形がないか
確認する
(外刃に破れや変形があると
肌を傷つける原因になります)

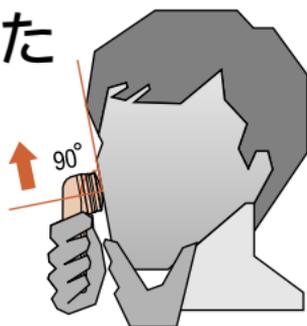
3 ロックボタンを押しながら
スイッチを入れる



-
- ご使用後または携帯時には外刃の損傷を防ぐため、キャップを取りつけてください。

上手な剃りかた

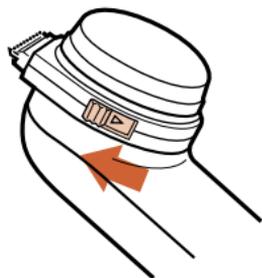
- 肌に直角に軽く
- ヒフを伸ばす
- ゆっくり逆剃りで、すべらすように



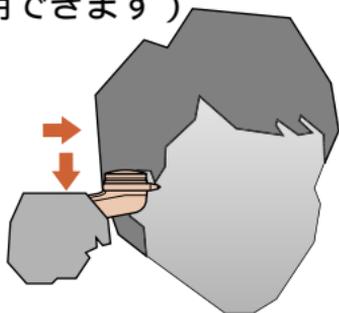
ホホ・鼻下

ES612 キワゾリ刃を利用する

(スイッチonで使用できます)



1 キワゾリ刃ハンドルを
上げる



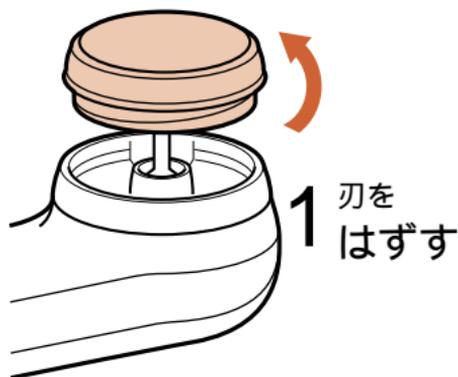
2 キワを剃る
モミアゲなどのキワを
仕上げる

⚠ 注意

- ご使用の前に刃の破れや変形がないか確認する。
刃に破れや変形があると肌を傷つける原因になります。
- 刃は強く押さえない。
破損して肌を傷つける原因になります。

ブラシ掃除

(必ずスイッチをoff・chargeにする)



はずれないときは、内刃ブロックを少し傾けてください。

3 ブラシで掃除する

● 本体



● 外刃



● 内刃ブロック
ブロック 内刃



内刃掃除のとき、ブロックから内刃がはずれる場合がありますので、強く力を加えないでください。

● キワゾリ刃

(ES612)



● お手入れは頻繁に。

(動作不良や切味低下またヒゲ飛散の原因になります。)

● 便利なお手入れ用品は9ページ参照。

お手入れ用品(別売)



ナショナルオイル
(滴下式)
ES003P



ナショナルオイル
(スプレー式)
ES006

- 刃の動きがなめらかになり、快適な剃り味を保ちます。
- 台所、浴室、トイレ等の汚れ落とし用洗剤は使用しないでください。
(本体故障の原因になります)
- お手入れ用品は販売店などでお買い求めください。
- お子様の手の届かないところに保管してください。
- 万一飲んだ場合は、医師の診察をお受けください。

替刃について

快適な剃り味を楽しんでいただくために刃は約1年ごとに、
取り替えられることをおすすめします。



替刃(外刃 + 内刃ブロックセット)
ES9392

-
- お手入れ用品、替刃は販売店などでお買い求めください。

製品を廃棄するときのお願い ニカド電池リサイクルにご協力を

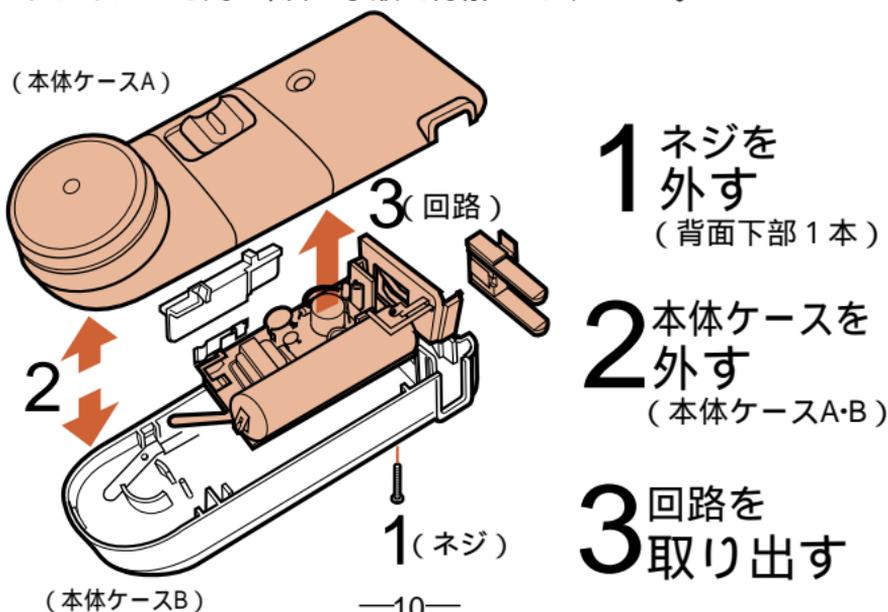
警告

- 製品を廃棄するとき以外は絶対に分解しない。
火災・感電・けがの原因になります。
修理(電池交換など)はお買い上げの販売店または、
松下電工お客様ご相談窓口にご相談ください。
- この製品に使用しておりますニカド電池はリサイクル可能な貴重な資源です。ご使用済み製品の廃棄に際しては、ニカド電池を取り出し、リサイクルへご協力ください。

廃棄電池の取り出しかた

この図は製品を廃棄するための図であり、修理用の図ではありません。分解した場合、修復は不可能です。

- 動作するときは、止まるまでスイッチを入れて電池を使いきってください。
- ドライバーを用い、次の手順で分解してください。



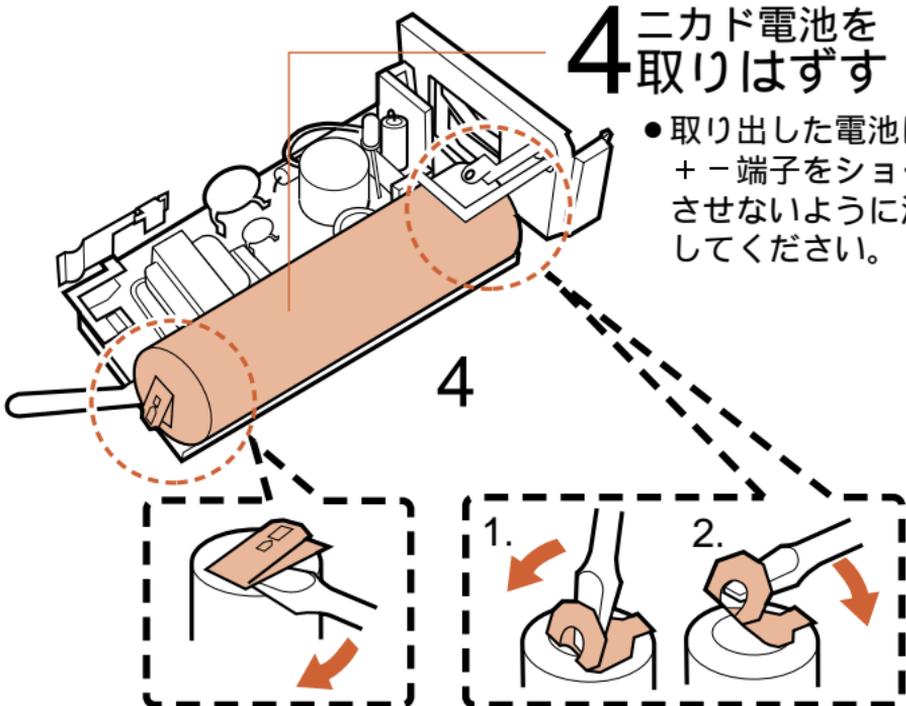


本製品の使用電池

- 名称：円筒密閉型ニッケルカドミウム(Ni-Cd)蓄電池、KR-AA
- 公称電圧：DC1.2V
- 数量：1本

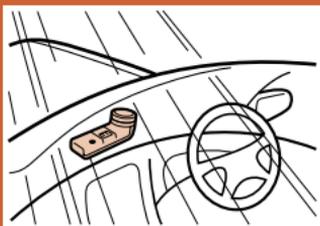
4 ニカド電池を 取りはずす

- 取り出した電池は、
+-端子をショート
させないように注意
してください。



ご注意

×



高温場所に
放置しない

- 故障の原因になります。

×



本体はシンナー・ベンジン・アルコールなどではふかない

- 故障や部品の割れ、変色などの原因になります。

定 格

- ①電源方式：充電式
- ②充電時間：1時間
- ③定格電圧：AC100-120V
- ④使用電池：ニカド電池(600mAh)
- ⑤消費電力：5W
- ⑥質量(重量)：本体150g

修理を依頼される前に

下記の点検をお願いします。

症状	点検	処置
スイッチを入れても動作しない		
ヒゲクズが飛び散る	ヒゲクズなどがたまっていませんか？	シェービングの都度掃除をすると改善されます。
臭いが強くなった		
切れ味が悪くなった	刃が変形していませんか？ 刃が摩耗していませんか？ 交換の目安：1年	刃を取り替えてください。
使用回数が少なくなった	使わないまま半年以上放置していませんか？	蓄電池を活性化するために、約8時間連続充電してお使いください。 それでも使用回数が少ない場合は蓄電池の寿命です。 交換修理 有料 をご依頼ください。

蓄電池交換の目安

- 約1週間に1回の充電で3年程度。〈ただし保証は1年〉
(蓄電池寿命は使用・保管などの状態により大きく変化します。)

愛情点検



長年ご使用のシェーバーの点検をぜひ！

このようなことはありますか？

- プラグが異常に熱い。
- 作動中に異常な音、振動がする。
- 本体が変形していたり、こげくさい臭いがする。

お願い

故障や事故防止のため、使用を中止し、プラグをコンセントから抜いて、必ず販売店にご相談ください。

保証とアフターサービス

(よくお読みください)

保証書について

保証書はこの取扱説明書についておりますので、必ず「販売店、購入日」等の記入をお確かめになり、保証内容などをよくお読みいただき大切に保管してください。
保証期間はご購入日より1年間です。(ただし、刃は保証の対象外です。)

補修用性能部品の保有期間

このナショナル シェーバーの補修用性能部品の保有期間は製造打ち切り後6年です。
性能部品とは、その製品の機能を維持するために必要な部品です。

修理を依頼されるとき

サービスを依頼される前に、この取扱説明書の13頁をご確認いただき、なお異常がある場合は、ご使用中を中止し必ずプラグをぬいてからお買い上げの販売店に修理をご依頼ください。

保証期間中は

お買い上げの販売店まで保証書をそえて商品をご持参ください。

保証の規定に従って販売店が修理させていただきます。

保証期間を過ぎているときは

お買い上げの販売店にご相談ください。修理によって機能が維持できる場合は、ご希望により有料修理させていただきます。

松下電工お客様ご相談窓口のご案内

修理・お手入れ・お取扱い・工事などのご相談は、まずお買い求めの販売店・工事店へお申し付けください。

・転居や贈答品などでお困りの場合は、商品名・品番をご確認の上、下記窓口へ

修理・部品などのご相談は

修理ご相談センター

ナビダイヤル  **0570-081-365** ハイ 365日
(全国共通番号)
全国どこからでも市内通話料金でご利用いただけます。
365日/受付9時~20時

ただし、携帯電話・PHS等は下記の電話番号へおかけください。
大阪 ☎06-6906-1090 ☎571-9686 大阪府門真市門真1048
札幌 ☎011-261-6401 ☎ 名屋 ☎052-551-7900
東京 ☎03-5392-7190 ☎ 福岡 ☎092-622-0531

使いかた・お買い物などのご相談

ナショナル パナソニック お客様ご相談センター

365日/受付9時~20時

電話 フリーダイヤル  **0120-878-365** ナビは 365日
■携帯電話・PHSでのご利用は… **06-6907-1187**
FAX フリーダイヤル  **0120-878-236**

ご注意 ・☎印は大阪へ自動転送になり、拠点から大阪までの転送通話料は弊社負担です。
・所在地、電話番号、受付時間などが変更になることがあります。

0504

ご相談窓口におけるお客様の個人情報のお取り扱いについて

松下電工株式会社および松下電工グループ関係会社(以下「当社」)は、お客様よりお知らせいただいたお客様の氏名・住所などの個人情報(以下「個人情報」)を、下記のとおり、お取り扱いします。

1. 当社は、お客様の個人情報を、当社商品のご相談への対応や修理およびその確認などに利用させていただきます。これらの目的のためにご相談内容の記録を残すことがあります。
なお、修理やその確認業務を当社の協力会社に委託する場合、法令に基づく義務の履行または権限の行使のために必要な場合、その他正当な理由がある場合を除き、当社以外の第三者に個人情報を開示・提供いたしません。
2. 当社は、お客様の個人情報を、適切に管理します。
3. お客様の個人情報に関するお問い合わせは、ご相談いただきましたご相談窓口にご連絡ください。

松下電器産業株式会社

製造元 松下電工株式会社 パーソナル・ライフ事業部

〒522-8520 滋賀県彦根市岡町33番地

This product has a 1-year limited warranty(excluding blade).
This warranty is valid only in Japan.

Instructions

Recharging(p.5)

Caution : Ensure your hands are not wet when recharging.

- * One hour recharge
- * AC100-120V,50-60Hz
- * A full charge will supply the power for about 7 shaves
(3 minutes per shave)

How to use(p.6)

Caution : Before use, be sure to check that the blade is not damaged or impaired in any way.(Such condition may lead to injury.)

- * Shaving with soap is impossible.

Using the Trimmer ES612 (p.7)

Brush Cleaning(p.8)

Replacing Shaving head(p.9)

- * With daily use, the blade may need to be replaced every 1 year.

Recycling NiCd(nickel-cadmium)battery(p.10)

- * Do not short-circuit the positive and negative terminal when the battery is removed out of the unit.

To Avoid Accidents and Breakdowns(p.12)

- * Do not leave in a place with high temperatures.
- * Do not clean the unit except with mild, diluted soap solution.

無料修理規定

1. 取扱説明書、本体貼付ラベル等の注意書に従った使用状態で保証期間内に故障した場合には、無料修理をさせていただきます。
 - (イ) 無料修理をご依頼になる場合には、お買い上げの販売店に商品と本書をご持参ご提示いただきお申しつけください。なお、持込修理の対象商品を直接お客様ご相談窓口へ送付した場合の送料等はおお客様負担となります。また、出張修理等を行なった場合には、出張料はおお客様の負担となります。
 - (ロ) お買い上げの販売店に無料修理をご依頼になれない場合には、お客様ご相談窓口にご相談ください。
2. ご転居の場合の修理ご依頼先は、お買い上げの販売店またはお客様ご相談窓口にご相談ください。
3. ご贈答品等で本保証書に記載の販売店で無料修理をお受けになれない場合には、お客様ご相談窓口にご相談ください。
4. 保証期間内でも次の場合には原則として有料にさせていただきます。
 - (イ) 使用上の誤り及び不当な修理や改造による故障及び損傷
 - (ロ) お買い上げ後の取付場所の移設、輸送、落下等による故障及び損傷
 - (ハ) 火災、地震、水害、落雷、その他天災地変、異常電圧、指定外の使用電源(電圧、周波数)等による故障及び損傷
 - (ニ) 車両、船舶等に搭載された場合に生ずる故障及び損傷
 - (ホ) 一般家庭用以外(例えば業務用等)に使用された場合の故障及び損傷
 - (ヘ) 本書のご提示がない場合
 - (ト) 本書にお買い上げ年月日(施工型商品はお引渡し日：以下同じ)お客様名、販売店名の記入のない場合、あるいは字句を書き替えられた場合
5. 本書は日本国内においてのみ有効です。
6. 本書は再発行いたしませんので大切に保管してください。
7. お客様ご相談窓口は、取扱説明書をご参照ください。

修理メモ

お客様にご記入いただいた個人情報(保証書控)は、保証期間内の無料修理対応及びその後の安全点検活動のために利用させていただく場合がございますのでご了承ください。

この保証書は、本書に明示した期間、条件のもとにおいて無料修理をお約束するものです。従ってこの保証書によって、保証書を発行している者(保証責任者)及びそれ以外の事業者に対するお客様の法律上の権利を制限するものではありませんので、保証期間経過後の修理についてご不明の場合は、お買い上げの販売店またはお客様ご相談窓口にお問い合わせください。

保証期間経過後の修理や補修用性能部品の保有期間については、取扱説明書をご覧ください。

This warranty is valid only in Japan.

ナショナル シェーバー保証書

本書はお買い上げ日から下記期間中故障が発生した場合には、本書裏面記載内容で無料修理を行うことをお約束するものです。ご記入いただきました個人情報の利用目的は本票裏面に記載しております。お客様の個人情報に関するお問い合わせは、お買い上げの販売店にご連絡ください。詳細は裏面をご参照ください。

品番	ES611・612
保証期間	お買い上げ日から 本体 1年間 (ただし、刃は除きます)
お買い上げ日	年 月 日
お客様	ご住所 _____
	お名前 _____ 様
	電話 () —
販売店	住所・氏名 _____
	電話 (()) —

松下電器産業株式会社
製造元 松下電工株式会社 パーソナル・ライフ事業部
〒522-8520 滋賀県彦根市岡町33番地 TEL(0749)26-7890